





Ministry of Correctional Services

Digitized by the Internet Archive in 2024 with funding from University of Toronto

INTRODUCTION

The Young Offenders Act, Canada, came into effect in April 1984 offering a new approach to dealing with young persons in trouble with the law. The Act, which is the result of more than 20 years of study and review by government and social agencies, is administered across the country by each province.

In Ontario, responsibility for administering the Young Offenders Act is divided between two provincial ministries.

- 12- to 15-years-olds are the responsibility of the Ministry of Community and Social Services.
- 16- and 17-year-olds are the responsibility of the Ministry of Correctional Services.

The Young Offenders Act deals only with those offences which are violations of federal laws such as the Criminal Code, the Narcotic Control Act, Food and Drug Act, and others.

If a young person is involved in committing a provincial offence in Ontario such as trespassing or drinking under the age of majority, any court action will be taken under the *Provincial Offences Act*, also recently adjusted to take into account special needs of young people.

PHILOSOPHY

The Young Offenders Act seeks to strike a balance between what is best for the young person and what is best for society. The philosophy of the Act is based on six principles:

- Young people should bear responsibility for the illegal acts they commit, although they will not be held accountable in the same way as adults.
- In order to protect society from such illegal behaviour, young offenders may require supervision, discipline and control.
- Young persons have special needs because they are dependent at varying levels of development and maturity. They, therefore, also require guidance and assistance.
- Alternative methods to the formal court process should be considered for young persons as long as such solutions are consistent with the protection of society.
- Young people have rights and freedoms, including:
 - a right to participate in deliberations which affect them
 - a right to the least interference with their freedom which is compatible with the protection of society, their own needs and their families' interest
 - a right to be informed of all their rights and freedoms
- The Act recognizes the responsibility of parents for the care and supervision of their children. Young offenders should only be removed from their families when continued supervision is inappropriate.

In keeping with the philosophy of the Young Offenders Act, a separate system of police procedures, youth court procedures, dispositions and correctional practices have been established which are separate from those established for adults, but which provide the same basic rights that adults are guaranteed.

THE ROLE OF THE POLICE

When dealing with a young person suspected of committing a criminal offence, the police have two options.

At the police officer's own discretion, the young person may simply receive a warning or the officer may charge the young person with an offence under the Young Offenders Act. If a charge is laid, the police officer is required to tell the young person his or her rights at the time of arrest, including the right to legal representation.

The Young Offenders Act also requires that the young person's parents be notified of the charge and all proceedings.

In the case of serious offences such as break and entering and theft, the police may take fingerprints and photographs of the young person. These photographs and fingerprint records will be destroyed if the young person is acquitted or the charges dismissed.

The young person will, in most cases, be issued a summons to appear in court or an appearance notice. Until the court appearance, he or she may be released, detained in custody or released to the care of an adult.

THE ROLE OF THE COURTS

Proceedings under the Young Offenders Act take place in designated youth courts. Judges from the provincial court, family division, have been appointed as youth court judges for young persons aged 12 to 15 years. Judges from the provincial court, criminal division, have been appointed youth court judges to hear cases of young offenders aged 16 and 17. Both of these courts also hear cases of young persons charged with provincial offences.

Certain conditions must be present in all court appearances involving young offenders:

- A young person is guaranteed access to a lawyer
- The youth court judge is required to tell the young person his or her rights in court
- The young person's parents must be notified of all proceedings and encouraged, or in some cases, ordered to attend.

In most cases, when young persons first appear before a judge, they are issued a summons to appear in court or an appearance notice, and released. However, a young person may be placed in detention if there are doubts that he or she will appear for trial. The Young Offenders Act provides for various reports and assessments which can assist judges in making decisions of this nature, throughout the court process.

In all cases where detention before trial is being considered, a young person will be granted a bail hearing.

DISPOSITIONS

A disposition is a judge's decision as to what is to be done with a young offender who is found quilty. (Dispositions are known as sentences in an adult court.) Various options are available to youth court judges under the Young Offenders Act:

- absolute discharge
- fine of up to \$1,000
- compensation or restitution

- · personal service order
- community service order
- · order of prohibition, seizure of forfeiture
- treatment order
- probation
- custody order
- any combination of the above

If the judge is considering custody, a predisposition report may be ordered. This report, prepared by a probation officer, is an assessment of the young person's circumstances such as age, behaviour, previous convictions, and school records. It also includes an appraisal of programs and facilities available to meet the young person's needs. A report may also be ordered prior to the making of other dispositions.

If the judge considers that the young person is suffering from a physical, psychological or learning disorder or mental retardation, then a medical, psychiatric or psychological report can be ordered.

Most dispositions carry a maximum term of two years. But for more serious offences or combinations of offences, the Crown may apply for longer terms.

CUSTODY

In the case of a custody disposition, the courts have the option to order either "open" or "secure" custody. "Open" custody refers to facilities such as group homes.

"Secure" custody generally means an institutional setting.

Young persons in custody are afforded opportunities to pursue academic studies, recreation, counselling, lifeskills training and educational guidance.

PROBATION

A common disposition, particularly if the young person is a first offender, is probation. Generally this means that the young person is allowed to remain at home but must report regularly to a probation officer assigned to the case. In some cases the court may specify conditions such as where the probationer must live or curfews.

The role of the probation officer is not only to supervise the young person, but to provide support and guidance as well.

Placing young people on probation gives them an opportunity to learn more responsible behaviour within their own communities.

Under the terms of the Young Offenders Act, the period of probation is specified by the court at the time of the disposition. The maximum length of time a young person can be on probation is two years.

OTHER COMMUNITY DISPOSITIONS

In support of the "least interference" principle of the act a number of community alternative programs are available. Through probation officers or contracts with agencies, innovative programs allow for alternate dispositions such as community service orders, compensation or restitution.

DISPOSITION REVIEW

All dispositions may be reviewed — and possibly changed — under the terms of the Young Offenders Act.

The main purpose of the review is to ensure that the disposition remains relevant and geared to the circumstances and progress of the young persons. The *Young Offenders Act* identifies who may apply for a review of a disposition and on what grounds.

The disposition of a young person who has been committed to custody for more than a year must be reviewed at least every year by the youth court. A youth court judge may alter the disposition taking into account the young person's progress, any new facilities and programs that may have become available since the original disposition was made, and any other relevant facts.

As a result of the review, the judge may decide to confirm the original disposition, move the young person from secure to open custody, or change the custody order to a probation order.

This means that, under the Young Offenders Act, a judge may order a youth released from custody and placed on probation for the last portion of a custody disposition in order to help ease the young person's transition back into the community.

All non-custodial dispositions may also be reviewed by the youth court judge at the request of the provincial director, the young offender, his or her parents, or the Crown prosecutor. The judge may decide to confirm the original disposition or change the terms of the disposition.

If the young person fails or refuses to comply with the disposition, or escapes or tries to escape from custody, the youth court judge has the option of ordering a new disposition, including one that is more severe than the original.

RECORDS

Court and other records may not be used after charges are withdrawn, dismissed, stayed or when a young person is acquitted.

Records must also not be used after five years from the date of disposition for a summary conviction offence — or after the offender has completed a crime-free period of five years from the completion of a disposition for an indictable offence.

Behind this provision of the *Young Offenders Act* is one of the basic principles of our justice system for young offenders — the principle that young people should not have to pay well on into their adulthood for an isolated brush with the law. Whenever possible, young people should be given an opportunity to make a fresh start.

PUBLICITY

Youth court proceedings are generally open to the public, however, the judge may close proceedings at his or her discretion. The media are prohibited from identifying accused or convicted young offenders.

TRANSFER TO ADULT COURT

The Crown may apply to have the young person's case transferred to adult court if the young person is 14 years of age or older and is accused of committing an indictable offence.

COMMUNITY INVOLVEMENT

Like crime prevention, corrections is a community responsibility requiring the attention of politicians, community leaders and citizens at large.

The Young Offenders Act provides opportunities for public participation in youth corrections through involvement in local correctional committees and volunteer organizations.

Perhaps most important, however, is acceptance and positive support of young offender programs by a caring community.

NEED MORE INFORMATION?

If you need more information about Ontario's correctional system, contact:

Communications Branch Ministry of Correctional Services 2001 Eglinton Avenue East Scarborough, Ontario M1L 4P1.

For general information telephone: (416) 750-3333.

OTHER PUBLICATIONS AVAILABLE:

- Corrections in Ontario
- Institutional Programs
- Community Programs
- · Careers in Corrections
- Ontario Parole
- Volunteering

DISPONIBLES:

- Les services correctionnels en Ontario
- Programmes en établissements
- Programmes dans la communauté
- Carrières dans les services correctionnels
- Libération conditionnelle en Ontario
- Le bénévolat dans les services correctionnels

PARTICIPATION DE LA SOCIÈTÈ

A l'instar de la répression de la criminalité, l'effort correctionnel incombe à la société et requiert l'attention des politiciens, des dirigeants communautaires et de l'ensemble des citoyens.

La Loi sur les jeunes contrevenants donne l'occasion au public de s'associer au redressement des jeunes, que ce soit dans des comités locaux pour l'action correctionnelle ou dans des associations de bénévoles.

Mais il importe sans doute davantage que la société ne reste pas indifférente, qu'elle sache faire place aux services destinés aux jeunes contrevenants et qu'elle les appuie franchement.

VOULEZ-VOUS EN SAVOIR DAVANTAGE?

Si vous désirez de plus amples renseignements sur le système correctionnel de l'Ontario, contactez la:

Direction des communications Ministère des Services correctionnels 2001, avenue Eglinton est Scarborough (Ontario) M1L 4P1.

Pour des renseignements d'ordre général, téléphonez au (416) 750-3333.

Si l'adolescent néglige ou retuse de se conformer à la décision du juge, ou s'il s'évade ou tente de s'évader, le juge du tribunal pour adolescents a le loisir d'ordonner l'application d'une autre décision, laquelle peut être plus sévère que la première.

TES DOSSIEBS

Les dossiers du tribunal et autres dossiers assimilables ne peuvent pas être utilisés suite au rejet, au retrait ou à la suspension de l'inculpation, ou lorsque l'adolescent inculpé est acquitté.

De même, les dossiers ne doivent plus servir après cinq ans à compter de la date d'une décision rendue suite à une déclaration sommaire de culpabilité, ou après que le contrevenant ait vécu cinq années sans commettre d'infraction depuis l'exécution complète de toute décision rendue à l'égard d'un acte criminel.

Cette disposition de la Loi sur les jeunes contrevenants répond à l'un des principes de base de notre système judiciaire à l'endroit des jeunes contrevenants, c'est-à-dire le principe voulant que l'adolescent n'ait pas à payer pour un unique accroc à la justice payer pour un unique accroc à la justice jusque tard dans sa vie adulte. Dans les limites du possible, il faut donner la chance aux adolescents de recommencer à zèro.

DIVULGATION PUBLIQUE

En règle générale, les séances du tribunal pour adolescents sont ouvertes au public, mais le juge peut ordonner le huis clos comme bon lui semble. Il est interdit aux médias d'information de révéler l'identité de l'inculpé ou des contrevenants reconnus coupables.

andnos on wood owners

RENVOI À UN TRIBUNAL POUR ADULTES

La Couronne peut demander que le cas de l'adolescent soit renvoyé à un tribunal pour adultes, à condition que l'adolescent ait au moins 14 ans et qu'il soit inculpé d'un acte criminel.

EXAMEN DES DÉCISIONS

La Loi sur les jeunes contrevenants dispose que toutes les décisions judiciaires sont sujettes à révision et même à modification.

La révision vise surtout à garantir que la décision demeure pertinente et continue de correspondre à la situation et à l'évolution de l'adolescent. La Loi sur les jeunes contrevenants précise qui peut demander la révision d'une décision et pour quels motifs.

La décision portant la garde d'un adolescent pour plus d'un an doit être examinée au moins une fois par année par le tribunal pour adolescents. Un juge de tribunal pour adolescents a le pouvoir de modifier la décision en raison des progrès accomplis par l'adolescent, des nouvelles installations ou des nouveaux services mis en place depuis la première décision, ou de tout autre facteur pertinent.

Suite à l'examen, le juge peut décider de confirmer la décision originale, de transférer l'adolescent d'un milieu de garde fermé à un milieu ouvert, ou de transformer une ordonnance de garde en une ordonnance de probation.

Sous le régime de la Loi sur les jeunes contrevenants, il est donc possible au juge d'ordonner la libération d'un adolescent et de le mettre en probation pour le reste de la période de garde visée par la décision, dans l'espoir de favoriser la réinsertion sociale.

Par ailleurs, les décisions ne comportant pas de garde peuvent être réexaminées par le juge du tribunal pour adolescents à la demande du directeur provincial, du jeune contrevenant, de son père ou de sa mère, ou du poursuivant représentant la Couronne. Le juge peut décider de confirmer la décision originale ou de la modifier.

Les adolescents placés sous garde ont la possibilité de poursuivre leurs études scolaires; ils ont accès à des services récréatifs, ils bénéficient de conseils professionnels, d'une initiation aux activités essentielles à la vie en société et d'une orientation scolaire.

NOITABORY AL

Souvent, le tribunal décide d'imposer la probation, surtout si l'adolescent est un contrevenant primaire. Cela signifie d'habitude que l'adolescent est autorisé à vivre à la maison, mais qu'il doit voir régulièrement l'agent de probation chargé de son cas. Parfois, l'agent de probation chargé de son cas. Parfois, l'agent de probation chargé de son cas. Parfois, le tribunal précise certaines conditions concernant, par exemple, le lieu où doit vivre le concernant, par exemple, le lieu où doit vivre le probationnaire ou un couvre-feu.

L'agent de probation n'a pas seulement pour rôle de surveiller l'adolescent, mais aussi de le guider et de lui fournir un soutien moral.

La probation donne la chance au jeune d'apprendre à se conduire de façon plus responsable dans son milieu social.

La Loi sur les jeunes contrevenants laisse au tribunal le soin de fixer la durée de la probation lorsqu'il prononce sa décision. Dans le cas d'un adolescent, la période de probation ne peut pas dépasser deux ans.

AUTRES DÉCISIONS INTÉRESSANT LA COMMUNAUTÉ

Pour matérialiser le principe de "moindre entrave" prévu par la loi, il existe divers programmes de bénévolat communautaire. Mis en oeuvre par des agents de probation ou en vertu de contrats passés avec des organismes, ces programmes innovateurs permettent des décisions de rechange telles que l'ordonnance de service à la comque l'ordonnance de service à la communauté, d'indemnisation ou de restitution.

- l'ordonnance de service à la victime
- l'ordonnance de service à la communauté
- de confiscation l'ordonnance d'interdiction, de saisie ou
- l'ordonnance de traitement
- la probation
- l'ordonnance de garde
- toute combinaison des mesures précitées
- demander un rapport prédécisionnel. Ce rap-Si le juge envisage la garde, il peut

d'autres décisions ne soient prises. port peut être également demandé avant que aux besoins de l'adolescent concerné. Un rapservices et des installations pouvant répondre Le rapport comprend aussi une évaluation des damnations antérieures et son dossier scolaire. ment de son âge, son comportement, ses consituation de l'adolescent, à la lumière notamport réalisé par un agent de probation évalue la

psychiatrique ou psychologique. mentale, il peut demander un rapport médical, difficultés d'apprentissage ou de déficience de troubles physiques ou psychologiques, de Si le juge estime que l'adolescent souffre

procureur de la Couronne peut demander une combinaisons d'infractions plus graves, le quand il s'agit d'infractions ou de durée maximale de deux ans. Cependant, La plupart des décisions portent sur une

peine de plus longue durée.

LA GARDE

de groupe. désigne des installations telles que les foyers ou en milieu "fermé". Le milieu "ouvert" doit choisir entre la garde en milieu "ouvert" Si la décision prévoit la garde, le tribunal

établissement à vocation sécuritaire. Le milieu "fermé" désigne d'habitude un

Certaines conditions sont à respecter pour toute comparution en justice mettant en cause des adolescents, nommément:

- I'adolescent est assuré des services d'un
 avocat
- le juge est tenu d'aviser l'adolescent des droits dont il jouit devant le tribunal pour adolescents
- il faut aviser les père et mère de l'adolescent des poursuites judiciaires et les encourager à y assister, et parfois le leur ordonner.

Lors de la première comparution de l'adolescent devant le juge, ce dernier décerne la plupart du temps une sommation ou citation à comparaître et remet l'adolescent en liberté. Toutefois, il arrive que l'adolescent soit mis en détention s'il y a motif de croire qu'il ne se présenters pas au procès. La Loi sur les jeunes contrevenants prévoit divers rapports et évaluations qui aident les juges à prendre ce genre de décision à toute étape de l'instance en décision à toute étape de l'instance en justice.

Dans tous les cas où la détention préventive est envisagée, l'adolescent aura droit à une enquête sur le cautionnement.

LES DÉCISIONS DE JUSTICE

La décision judiciaire est celle que rend le juge au sujet de ce que l'on fera de l'adolescent déclaré coupable. (La décision judiciaire s'appelle jugement dans les tribunaux pour adultes.) La Loi sur les jeunes contrevenants offre divers choix aux juges de tribunal pour adolescents:

- la libération inconditionnelle
- une amende maximale de 1 000 \$
- l'indemnisation ou la restitution

TE BÔLE DE LA POLICE

Si un adolescent est soupçonné d'une infraction criminelle, la police doit choisir entre deux actions possibles.

L'agent de police peut signifier un simple avertissement à l'adolescent ou inculper celuici d'une infraction en vertu de la Loi sur les jeunes contrevenants. En cas d'inculpation, l'agent de police doit, lors de l'arrestation, dire à l'adolescent quels sont ses droits, dont le droit aux services d'un avocat.

La Loi sur les jeunes contrevenants stipule aussi qu'il faut aviser les père et mère de l'adolescent de l'inculpation et des poursuites judiciaries.

Lorsqu'il s'agit d'infractions graves, tel un vol avec effraction, la police peut prélever les empreintes digitales et photographier l'adolescent. Les photographies et le dossier des empreintes digitales seront détruits si le jeune inculpé est acquitté ou si les accusations sont rejetées.

Dans la plupart des cas, l'adolescent se verra délivrer une sommation ou une citation à comparaître. Jusqu'à ce qu'il comparaîsse en cour, l'adolescent peut être mis en liberté, détenu sous garde ou confié à la garde d'un adulte.

LE RÔLE DES TRIBUNAUX

Les poursuites judiciaires sous le régime de la Loi sur les jeunes contrevenants se déroulent devant les tribunaux pour adolescents. Des juges de la cour provinciale, division de la famille, sont affectés aux tribunaux pour adolescents âgés de 12 à 15 ans. D'autres juges de la cour provinciale, division criminelle, sont affectés aux tribunaux pour adolescents pour entendre les causes adolescents pour entendre les causes impliquant des adolescents de tribunaux entendent également les causes deux catégories de tribunaux entendent également les causes des adolescents inculpés d'infractions à la loi provinciale.

- L'adolescent doit assumer la responsabilité des délits qu'il commet, quoiqu'il ne doive pas en rendre compte ainsi qu'un adulte.
- 2. Pour protéger la société contre ce genre de conduite illicite, il peut être nécessaire de recourir à la surveillance, à la discipline et à l'encadrement.
- 3. L'adolescent a des besoins particuliers à cause de l'état de dépendance où il se trouve, et de son degré de développement et de maturité. Il faut donc le guider et l'aider de maturité. Il faut donc le guider et l'aider
- Il y a lieu d'envisager des mesures autres que les procédures judiciaires formelles pour les jeunes contrevenants, pourvu que les solutions de rechange tiennent compte de la sécurité publique.
- 5. L'adolescent a des droits et des libertés, et notamment:
- le droit de participer aux délibérations qui le concernent
- le droit à ce que sa liberté souffre d'un minimum d'entraves, compte tenu de la sécurité publique, des besoins de l'adolescent et des intérêts de sa famille
- le droit d'être mis au courant de ses droits et de ses libertés.
- La loi reconnaît au père et à la mère la responsabilité d'assumer l'entretien et la surveillance de leurs enfants. Il ne faudrait soustraire le jeune contrevenant à l'autorité parentale que dans les seuls cas où la surveillance continue est insuffisante.

.0

7

Conformément à l'esprit des principes présidant à la Loi sur les jeunes contrevenants, un régime distinct de procédure policière, de procédures et de décisions judiciaires et de mesures correctionnelles a été créé pour les adolescents en marge du régime destiné aux adolescents en marge du régime destiné aux adultes, mais avec les mêmes droits fondamentaux qui sont garantis à ces derniers.

INTRODUCTION

La Loi sur les jeunes contrevenants entrée en vigueur en avril 1984 adopte un point de vue nouveau à l'égard des adolescents qui ont des démêlés avec la justice. Cette loi est le fruit de quelque vingt ans d'études et de recherches effectuées par l'administration publique et les organismes sociaux; il appartient à chaque province de l'appliquer.

En Ontario, deux ministères provinciaux sont chargés de l'appliquer selon leurs attributions respectives.

- Le ministère des Services sociaux et communautaires s'occupe des jeunes de 12 à 15 ans.
- Le ministère des Services correctionnels s'occupe des jeunes de 16 et 17 ans.

La Loi sur les jeunes contrevenants porte uniquement sur les infractions aux lois fédérales, entre autres le Code criminel, la Loi sur les stupéfiants et la Loi des aliments et drogues.

Si un adolescent commet une intraction à une loi de la province d'Ontario, comme, par exemple, une violation de propriété ou la consommation d'alcool avant sa majorité, il s'expose à une action en justice relevant de la s'expose à une action en justice relevant de la s'expose à une actions provinciales, laquelle a été modifiée récemment pour tenir compte des besoins particuliers aux adolescents.

DBINCIDES DHITOSODHIGNES

La Loi sur les jeunes contrevenants cherche à réaliser l'équilibre entre le bien de la société. La loi repose sur six principes philosophiques:





Ministère des Services correctionnels

Sennes sea se						
		0/1/0	94V	10 402	NS	10
		So	17/1	199	3 6	50